



NJOFTIM PËR KONTRATË SHËRBIME

Sipas Nenit 40 të Ligjit Nr. 04/L-042 për Prokurimin Publik të Republikës së Kosovës, i ndryshuar dhe plotësuar me ligjin Nr. 04/L-237, ligjin Nr. 05/L-068 dhe ligjin Nr. 05/L-092

Data e përgatitjes së njoftimit: 04/05/2016

Nr i Prokurimit	239	16	017	211
-----------------	-----	----	-----	-----

Ky njoftim është përgatitur në GJUHËT:

Shqip



Serbisht



Anglisht



NENI I: AUTORITETI KONTRAKTUES

II.1) EMRI DHE ADRESA E AUTORITETIT KONTRAKTUES (AK)

Emri zyrtar: Agjencia Kosovare e Privatizimit (AKP)		
Adresa Postare: Rr.Agim Ramadani nr.23		
Qyteti: Prishtinë	Kodi postar:10000	Vendi: Republika e Kosovës
Personi kontaktues: Merita Zekaj dhe Marjan Perlaska		Telefoni: 500 400 – lokali 1049,1107
Email: merita.zekaj@pak-ks.org marjan.perlaska@pak-ks.org		Faksi: 038 248 074
Adresa e Internetit:		www.pak-ks.org

Kontrata përfshinë prokurimin e përbashkët

Po



Jo



Kontrata shpërblehet nga Agjencia Qendrore e Prokurimit

Po



Jo



Nëse po, specifiko identitetin e të gjitha Autoriteteve Kontraktuese që kanë të drejtë të bëjnë porosi nën termet e kontratës ose referoju një Aneksi.

NENI II: LËNDA E KONTRATËS

II.1) PËRSHKRIMI

II.1.1) Titulli i kontratës i dhënë nga autoriteti kontraktues:

“Kontraktimi i Kompanisë për ofrim të shërbimit profesional për realizim të Studimit të Fizibilitetit të Trepçës me Orientim Strategjik për zhvillim të saj”

II.1.2) Lloji i kontratës dhe lokacioni i punëve, vendi i dorëzimit apo realizimit		
<input type="checkbox"/> Punë	<input type="checkbox"/> Furnizime	<input checked="" type="checkbox"/> Shërbime
<input type="checkbox"/> Ekzekutim <input type="checkbox"/> Plani dhe ekzekutimi <input type="checkbox"/> Realizimi, në çfarëdo mënyre, të punës, përgjegjës me kërkesa	<input type="checkbox"/> Blerja <input type="checkbox"/> Qira financiare (lizing) <input type="checkbox"/> Qira <input type="checkbox"/> Blerje me këste <input type="checkbox"/> Një kombinim i këtyre	Kontraktimi i Kompanisë për ofrim të shërbimit profesional për realizim të Studimit të Fizibilitetit të Trepçës me Orientim Strategjik për zhvillim të saj
Vendi apo vendndodhja kryesore e punëve _____	Vendi kryesor i dorëzimit _____	Vendi kryesor i realizimit Selia e AKP-se, Njësia për Riorganizimin e Trepçës AKP
II.1.3) Njoftimi përfshinë Krijimin e kontratës publike kornizë Po <input type="checkbox"/> Jo <input checked="" type="checkbox"/>		
II.1.4) Informacionet e marrëveshjes kornizë: N/A		
II.1.5) Përshkrim i shkurtër i lëndës së kontratës Kontraktimi i një kompanie për ofrim të shërbimit profesional për realizimin e Studimit të Fizibilitetit të Trepçës me Orientim Strategjik për zhvillim të saj që do të përfshin: <ol style="list-style-type: none"> 1. <u>Përshkrim i shkurtër për ndërmarrjen Trepça</u> 2. <u>Administrimi i ndërmarrjes Trepça</u> 3. <u>Statusi aktual i ndërmarrjes Trepça</u> 4. <u>Planifikimi për angazhimin e Ofruesit të Shërbimeve Profesionale për realizim të studimit të Fizibilitetit,</u> 5. <u>Shërbimet e kërkuara nga Administratori</u> <ul style="list-style-type: none"> • FIZIBILITETI I AKTIVITETEVE THEMELORE TË TREPÇËS • ORIENTIMI STRATEGJIK PËR ZHVILLIMIN E TREPÇËS ME FOKUS NË PROCESIMIN E METALEVE DHE NË AKTIVITETET ME VLERË TË SHTUAR TË LARTË, • KONKLUDIME DHE REKOMANDIME 		
II.1.6) Klasifikimi i Fjalorit të Përgjithshëm të Prokurimit (FPP):93		
II.1.7) Variantet pranohen Po <input type="checkbox"/> Jo <input checked="" type="checkbox"/>		
II.1.8) Ndarja në Pjesë Po <input type="checkbox"/> Jo <input checked="" type="checkbox"/>		
II.1.9) Ne rast të një apo me shumë pjesëve: N/A		
II.1.10) Informacione lidhur me pjesët :N/A		
II.1.11) Vlera e parashikuar e kontratës: 1.300,000.00 € (Një milion e treqind mijë euro).		

II.2) SASIA APO FUSHËVEPRIMI I KONTRATËS

Sasia apo fushëveprimi i përgjithshëm:

1. Përshkrim i shkurtër për ndërmarrjen Trepça

“Trepça – Ndërmarrje në Administrim të AKP” është grup i entiteteve me lokacion kryesisht në regjionin e Mitrovicës në Kosovë, por gjithashtu me asete dhe degë që shtrihen në regjionet e ndryshme në Kosovë. Në të kaluarën ka qenë një nga ndërmarrjet më të mëdha në Kosovë me mbi 20,000 të punësuar gjatë një periudhe. “Trepça - Ndërmarrje në Administrim të AKP” ka tre komponente kryesore: I) Minierat dhe Flotacionet; II) Parkun Industrial në Mitrovicë ; III) Kompleksin e Shkritores në Zveçan. Për më tepër, ka edhe aktivitete tjera që rrjedhin nga të lartpërmendurat që shfrytëzojnë plumbin, zinku, argjendin, etj, në përpunim final të këtyre dhe lëndëve të tjera. Biznesin kryesor të Trepçës, aktualisht e përbëjnë katër miniera aktive: Stantërgu, Artana, Belo Berdo dhe Cernac, si dhe tri flotacione cilat operojnë, e të cilat janë: Tuneli i Parë, Kishnica dhe Leposavic.

2. Administrimi i ndërmarrjes Trepça

Për shkak se ndërmarrja nga vitit 1999, nuk ka arritur të operojë në kushte komerciale tërësisht pozitive dhe për të ruajtur asetet e Ndërmarrjes kundër kërkesave dhe pretendimeve të kreditorëve dhe përpjekjeve për materializimin e kërkesave të tilla, në vitin 2006 AKM-ja kërkoi nga DHPGJS të vendos Ndërmarrjen në moratorium, e cila kërkesë u miratua më 8 Mars 2006. Sot, në përputhje me dispozitat e Ligjit për Riorganizim, AKP-ja ushtron mandatin e saj si Administrator i Ndërmarrjes.

3. Statusi aktual i ndërmarrjes Trepça

Ndërmarrje aktualisht është nën masën e moratoriumit. Me qëllim të zgjidhjes të problemeve të ndërmarrjeve të veçanta, si rasti i ndërmarrjes Trepça, ligjvënësi ka nxjerr Ligjin për Riorganizimin e Ndërmarrjeve të Caktuara dhe Pasurive të Tyre nr. 04/L-035; dhe ligji për amandamentim 05/-L-008. Me këtë Ligj Agjencia Kosovare e Privatizimit është përcaktuar administratore e NSh “Trepça”. Fushëveprimi i këtij ligji bie mbi ndërmarrjen Trepça, dhe si i tillë ligji ka paraparë procedura strikte të përcaktuara në afate ligjore që Administratori duhet ti ndërmerr me qëllim të rivitalizimit të ndërmarrjes Trepça, përderisa në rast të kundërt Ligji parasheh edhe likuidimin e ndërmarrjes.

4. Planifikimi për angazhimin e Ofruesit të Shërbimeve Profesionale për realizim të studimit të Fizibilitetit

Me synim të përbushjes së suksesshme të mandatit të Administratorit AKP, në përputhje me nenin 7.2 të ligjit për riorganizim planifikon të angazhoj kompani të specializuar në mbështetje të aktiviteteve të Administratorit gjatë procesit të riorganizimit të kësaj ndërmarrje. Bordi i Drejtorëve të AKP-së ka miratuar kërkesën e menaxhmentit të AKP-së për fillimin e procedurave për përgatitjen e tenderit për angazhimin e një kompanie për ofrim të shërbimit profesional për realizimin e Studimit të Fizibilitetit të Trepçës me Orientim Strategjik për zhvillim të saj

5. Shërbimet e kërkuara nga Administratori

- **FIZIBILITETI I AKTIVITETEVE THEMELORE TË TREPÇËS, duke u bazuar në**
 - Analizën e tregut,
 - Aspektet teknologjike dhe burimet njerëzore duke analizuar në mënyrë specifike
 - Lëndën e parë dhe furnizimet
 - Inxhinieringun dhe teknologjinë
 - Planin e burimeve njerëzore për reorganizimin e Trepçës.
 - Ristrukturimin dhe menaxhimin - duke përfshirë:
 - shqyrtim i legjislacionit aktual lidhur me aktivitetet e Trepçës
 - Alternativat për strukturën e pronësisë
 - Organizimi dhe shpenzimet e përgjithshme
 - Analizë të plotë dhe reale të pozitës/vendndodhjeve dhe ndikimeve mjedisore
 - Implementimi i projektit
 - Analiza financiare dhe vlerësimi i investimit

- **ORIENTIMI STRATEGJIK PËR ZHVILLIMIN E TREPÇËS ME FOKUS NË PROCESIMIN E METALEVE DHE NË AKTIVITETET ME VLERË TË SHTUAR TË LARTË, bazuar në analizat që identifikojnë:**
 - Prodhimet dhe shërbimet e mundshme me vlerë të shtuar më të lartë;
 - Tregjet potenciale për produktet me vlerë të shtuar më të lartë;
 - Nevojat teknologjike
 - Volumin e investimeve
 - Nevojat për burime njerëzore dhe trajnime;
 - Treguesit (e përkohshëm) financiar dhe investues;
 - Si dhe çdo aspekt tjetër relevant që duhet marrë parasysh gjatë orientimit strategjik.

- **KONKLUDIME DHE REKOMANDIME** lidhur me gjetjet kryesore të studimit duke dhënë:
 - Matricë të alternativave bazuar në analizën me përfitim në kosto lidhur me prodhimet aktuale, por edhe të produkteve me vlerë të shtuar më të lartë
 - Rekomandime për tregjet aktuale dhe për orientime kah tregjet potenciale,
 - Rekomandime për zgjedhjet optimale teknologjike
 - Rekomandime për struktura optimale e pronësisë
 - Rekomandime për nevojat për investime, mënyrat duke bazuar në qasjet e mundshme për investime, duke u nisur nga shfrytëzimi i plotë i kapaciteteve,
 - Rekomandime për ndryshimet ligjore, të nevojshme
 - Si dhe rekomandime relevante që duhet marrë parasysh në vendimmarrjen për krijimin e kushteve dhe potencialeve për afarizëm të qëndrueshëm të ndërmarrjes Trepça.

II.3) KOHËZGJATJA E KONTRATËS APO AFATET KOHORE PËR PËRFUNDIM

Kohëzgjatja në muaj: **4 muaj** nga nënshkrimi i kontratës

NENI III: INFORMACIONET LIGJORE, EKONOMIKE, FINANCIARE DHE TEKNIKE

III.1) KUSHTET NË LIDHJE ME KONTRATËN

III.1.1) Siguria e kërkuar e ekzekutimit

Po



Jo



Nëse po, vlera e sigurisë së ekzekutimit: **10% e vlerës së kontratës** ne afatin prej **5 muajsh**

Formulari standard - Njoftimi për Kontratë: "Kontraktimi i Kompanisë për ofrim të shërbimit profesional për realizim të Studimit të Fizibilitetit të Trepçës me Orientim Strategjik për zhvillim të saj"

III.1.2) Forma ligjore që do të merret përmes grupit të operatorëve ekonomik të cilëve do t'u jepet kontrata:N/A

III.1.3) Kushtet e tjera të veçanta me të cilat ka të bëjë ekzekutimi i kontratës Po Jo

III.2) KUSHTET PËR PJESËMARRJE

III.2.1) Kërkesat e përshtatshmërisë:

Kërkesa dhe Dëshmia e kërkuar dokumentare:

1. Operatori ekonomik duhet të përmbush kërkesat e specifikuar në nenin 65 të Ligjit të Prokurimit Publik (LPP), Ligji nr 04/L-42 për Prokurimin Publik të Republikës së Kosovës, i ndryshuar dhe plotësuar me ligjin Nr. 04/L-237, ligjin Nr. 05/L-068 dhe Ligjin Nr. 05/L-092
LPP mund të shkarkohet në adresen: Krpp.rks-gov.net
2. Vërtetim i lëshuar nga Administrata Tatimore e vendit të themelimit të operatorit ekonomik, se operatori ekonomik në fjalë nuk është delikuent (shkelës) në pagesën e tatimeve së paku deri në tremujorin e fundit para datës së publikimit të Njoftimit për Dhënie të Kontratës
3. Vërtetimin nga Gjykata së OE nuk është shpallur fajtor në përputhje me nenin 65 të LPP.

Dëshmia e kërkuar dokumentare:

1. Një deklaratë e shkruar nën Betime nënshkruar nga tenderuesi duke përdorur formën e përcaktuar në dosjen e tenderit.
2. Të dëshmohet me vërtetimin e ATK-së,
3. Vërtetimi i Gjykatës.

Dokumentet nën 2 dhe 3 duhet të dorëzohen vetëm nga tenderuesi fitues, para publikimit të dhënies së kontratës. Dështimi në dorëzimin e dokumenteve të tilla, tenderi i tyre do të refuzohet dhe AK do të vazhdojë me tenderuesin e listuar në vendin e dytë.

III.2.2) Përshtatshmëria profesionale:

Kërkesa dhe Dëshmia e kërkuar dokumentare:

1. Certifikata e regjistrimit të biznesit, së bashku me përshkrimin e veprimtarive primare dhe sekondare të kompanisë.
2. Certifikata e regjistrimit për TVSH
3. Certifikata e regjistrimit për Numër Fiskal

Dëshmia e kërkuar dokumentare:

1. Kopja e certifikatës
2. Kopja e certifikatës
3. Kopja e certifikatës

III.2.3) Kapaciteti ekonomik dhe financiar

Kërkesa

1. Tenderuesi duhet të ketë qarkullim të përgjithshëm prej 2.000,000.00 € (dy milion euro) kumulativ për tri vitet e fundit: (2013, 2014 dhe 2015).
2. Tenderuesi duhet të ketë së paku dy projekte të studimeve të fizibilitetit në fushën e riorganizimit dhe ristrukturimit të së paku dy ndërmarrjeve individuale të profilizuara në industrinë e minierave dhe metaleve gjatë 10 viteve të fundit.

Dëshmia e kërkuar dokumentare:

1. Te dëshmohen me raporte bankare ose pasqyra financiare te publikuara;
2. Te dëshmohet me listën e kontratave paraprake duke saktësuar shërbimet e realizuara lidhur me studimin e fizibilitetit në fushën e riorganizimit dhe ristrukturimit të ndërmarrjeve, shumën e kontratave dhe datën e kontratës.

III.2.4) Kapaciteti teknik dhe profesional**Kërkesat:**

1. Menaxheri i projektit duhet të ketë minimum 5 vjet përvojë në menaxhimin e projekteve të studimit të fizibilitetit në riorganizim, ristrukturim dhe rivitalizim të ndërmarrjeve në fushën e industrisë së minierave dhe metaleve.
2. Kapaciteti profesional së paku:
 - a) një ekspert hulumtues apo analist i tregut,
 - b) një ekspert në fushën e logjistikës dhe menaxhimit të stoqeve
 - c) një ekspert në fushën e inxhinierisë dhe teknologjisë së përpunimit,
 - d) një ekspert në fushën e burimeve njerëzore dhe aspekteve sociale,
 - e) një ekspert ligjor për ceshtje komerciale;
 - f) një ekspert ligjor në fushën e pronësisë,
 - g) një ekspert në fushën e trajtimit mjedisor dhe ambiental;
 - i) dy ekspertë për analizë financiare të ndërmarrjeve/vlerësime të investimeve;

Dëshmia e kërkuar dokumentare

1. Te dëshmohen me CV ose me kontrata ose me referenca;
2. Në **a,b,c,d,e,f,g,i** të dëshmohet eksperiencia në fushat adekuate me CV ose me kontrata ose me referenca.

III.3) KUSHTET SPECIFIKE PËR KONTRATAT E SHËRBIMEVE

III.3.1) Ekzekutimi i shërbimeve i rezervuar për një profesion të caktuar	Po	<input type="checkbox"/>	Jo	<input checked="" type="checkbox"/>
III.3.2) Personat ligjor duhet të tregojnë emrat e kualifikimeve profesionale të personelit përgjegjës për ekzekutimin e shërbimeve	Po	<input type="checkbox"/>	Jo	<input checked="" type="checkbox"/>

NENI IV: PROCEDURA**IV.1) LLOJI I PROCEDURËS**

IV.1.1) Lloji i procedurës
<input checked="" type="checkbox"/> E hapur
IV.1.2) Kufizime në numrin e operatorëve të cilët do të ftohen për tenderim: N/A
IV.1.3) Reduktimi i numrit të operatorëve gjatë negociatave: N/A
IV.1.4) Numri minimal i kandidateve të cilët do të ftohen që të dorëzojnë: N/A

IV.2) KRITERET E DHËNIES

<input checked="" type="checkbox"/> Çmimi më i ulët

IV.3) INFORMACIONET ADMINISTRATIVE

IV.3.1) Publikimet paraprake në lidhje me kontratën e njëjtë	Po <input type="checkbox"/>	Jo <input checked="" type="checkbox"/>
IV.3.2) Kushtet për marrjen e dosjes së tenderit		
Afati i fundit për pranimin e kërkesave për dosjen e tenderit 30/05/2016		
Dokumentet me pages	Po <input type="checkbox"/>	Jo <input checked="" type="checkbox"/>
IV.3.3) Afati i fundit për pranim të tenderëve:		
Data: 15/06/2016 ; koha: 14:00 h ;adresa: AKP rr.Agim Ramadani nr.23 zyra nr 52a Prishtinë		
IV.3.4) Afati kohor për dorëzimin e tenderëve është shkurtuar:		
<input type="checkbox"/> po <input checked="" type="checkbox"/> jo		
IV.3.5) A është e nevojshme siguria e tenderit:		
		Po <input checked="" type="checkbox"/> Jo <input type="checkbox"/>
Nëse <i>po</i> , vlera e sigurisë së tenderit: 39,000.00 € Vlefshmëria e sigurisë së tenderit në ditë: 120 ditë		
IV.3.6) Periudha e vlefshmërisë së tenderit: 90 ditë		
IV.3.7) Takimi për hapjen e tenderëve:		
Data: 15/06/2016 ; koha: 14:30 h ; adresa: AKP rr.Agim Ramadani nr.23; zyra nr 52a Prishtinë		

NENI V: INFORMACIONET PLOTËSUESE

V.1) ANKESAT

Çdo palë e interesuar mund të bëjë ankesë pranë Autoritetit Kontraktues, në bazë të nenit 108/A të Ligjit Nr. 04/L-042 për Prokurimin Publik të Republikës së Kosovës, i ndryshuar dhe plotësuar me ligjin Nr. 04/L-237, ligjin Nr. 05/L-068 dhe ligjin Nr. 05/L-092 në adresën e specifikuar në Nenin I të këtij Njoftimi për kontratë.

V.2) INFORMACIONET SHITESË

Shënim: operatorët ekonomik do të kenë të drejtë të dorëzojnë tenderin, kërkesën për pjesëmarrje dhe dokumentet e tjera të nevojshme apo dosjet të cilat u lejohen gjatë kryerjes së një aktiviteti të prokurimit në gjuhën Shqipe, Serbe dhe Angleze.

Vizita në punishte: Te mërkurën me 25 maj 2016.
Takimi në AKP në ora 10:00h